

LUFTBÄDD

med elektrisk pump

LUFTMADRASS

med elektrisk pumpe

ILMAPATJA

jossa sähköpumppu

LUFTMADRAS

med elektrisk pumpe



Tillverkat för Biltema Sweden AB, Garnisonsgatan 26, 254 66 Helsingborg. Tel: +46-42 600 45 00.

Importør: Biltema Norge AS, Postboks 74, 3401 Lier. Tlf: +47-32 84 91 10.

Maahantuojat/Importör: Biltema Suomi Oy, Itäruuskontie 2, FIN-00750 Helsinki/Helsingfors. Puh.: +358-207 609 609

Importør: Biltema Danmark A/S, Boks 175, 9230 Svenstrup J. Tlf.: +45 70 80 77 70

www.biltema.com



LUFTBÄDD MED ELEKTRISK PUMP

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

1. INTRODUKTION
2. TEKNISKA DATA
3. SÄKERHET
4. ANVÄNDNING
5. SKÖTSEL
6. AVFALL

1. INTRODUKTION

Inbyggd elpump till luftbädd 37-3851.

2. TEKNISKA DATA

230 V ~50 Hz 120 W

191 x 99 x 46 cm

3. SÄKERHET

Viktiga säkerhetsanvisningar

Läs noga igenom instruktionerna innan du börjar använda produkten. Följ dem alltid när du använder luftbädden.

För att öka säkerheten vid användning av luftbädden är det viktigt att instruktionerna nedan följs.

VARNING!

För att undvika elektrisk stöt:

- försök inte ansluta stickkontakten med blöta händer.
- anslut stickkontakten till ett eluttag som är utrustat med jordfelsbrytare.
- kontrollera att elkabeln är hel. Om elkabeln är skadad får produkten inte användas.
- utsätt inte produkten för regn – förvara den inomhus.

VARNING!

Använd inte förlängningssladd med denna produkt.

Endast för inomhusbruk. Håll på avstånd från eld.

RISK FÖR ANTÄNDNING!

Placera inte luftbädden i närheten av öppen låga, element, ugn eller andra värmekällor.

VIKTIGT!

Använd inte elpumpen längre tid än 15 minuter åt gången (normalt pumpas bädden upp på 3–4 minuter). Låt det gå 20 minuter till nästa gång pumpen används, så att den inte överhettas och automatiskt stängs av. Den automatiska avstängningen är en säkerhetsfunktion. Pumpen kan användas igen när den har svalnat. Dra ur stickkontakten när pumpen inte används.

VARNING!

- Täck inte för luftintaget och peta inte in något i öppningen.
- Stå eller hoppa inte på luftbädden. Använd den inte som en trampolin. Övervaka alltid barn som befinner sig i närheten av luftbädden.
- Denna luftbädd är inte en flotte eller annan flytanordning. Använd den inte nära eller i vatten.
- Barn ska inte lämnas ensamma på luftbädden, utan alltid övervakas av vuxen.
- Håll husdjur borta från luftbädden så att de inte river eller biter hål på den.

VIKTIGT!

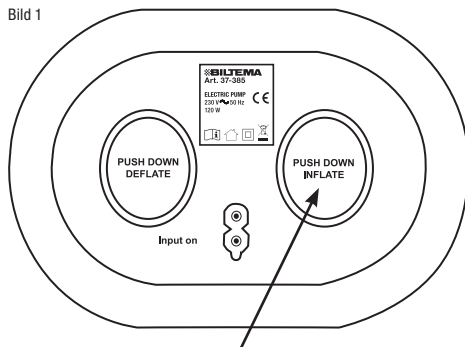
- Se till att underlaget är platt, jämnt och utan något som kan punktera bädden. Placera den inte nära en trappa, en dörr eller skarpa kanter och saker som lätt går sönder.
- För att undvika att bädden gungar eller välter, ligg inte för nära kanten.
- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt, samt av personer med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet eller kunskaper, om de övervakas eller har fått instruktioner angående användningen av produkten på ett säkert sätt och förstår de involverade riskerna.
- Barn skall inte leka med produkten.
- Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.

4. ANVÄNDNING

Pumpa in luft i bädden

1. Anslut elkabeln till madrassens uttag.
2. Anslut andra änden av elkabeln till ett nätuttag med jordfelsbrytare. Kontrollera att spänningen stämmer (bild 1).

Bild 1



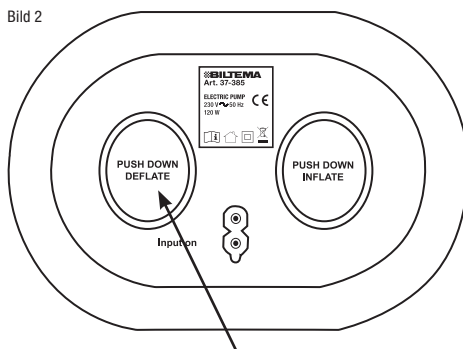
3. Tryck in den högra knappen, "PUSH DOWN INFLATE" för att blåsa in luft i madrassen. Knappen är fjädrande och behöver inte hållas inne.
4. När bädden är fylld med luft till önskad hårdhet, tryck in knappen igen för att stoppa fyllningen. **OBS!** Pumpen stänger inte av automatiskt.
5. Lägg dig på bädden för att kontrollera om den är lagom hård.

För att finjustera hårdheten, tryck försiktigt på "PUSH DOWN INFLATE" för att fylla på luft och "PUSH DOWN DEFLATE" för att släppa ut luft. När bädden är lagom hård, dra ut strömkabeln.

Pumpa ut luft ur bädden

1. Anslut elkabeln till madrassens uttag.
2. Anslut andra änden av elkabeln till ett nätuttag med jordfelsbrytare. Kontrollera att spänningen stämmer (bild 2).

Bild 2



3. Tryck in den vänstra knappen, "PUSH DOWN DEFLATE" för att tömma luft ur madrassen. Knappen är fjädrande och behöver inte hållas inne.
4. När bädden är helt tömd, tryck in knappen igen för att stoppa tömningen.
5. Dra ut strömkabeln.
6. Rulla ihop bädden från fotändan till huvudändan (där pumpen är placerad). Stäng pumpventilen igen så att inga föremål kommer in i hålet under förvaringen.

Pumpa in luft manuellt

Om det inte finns möjlighet att använda den elektriska pumpen går det att pumpa med en fot- eller handpump genom pumpventilen (Bild 3).

Bild 3



1. Dra ut ventilen ur ventilhålet och ta bort ventilhatten. Pumpa in luft med fot- eller handpump tills bädden är lagom hård. Använd inte kompressor eller högtryckspump. Pumpa inte i för mycket luft, eftersom luftkammarna i så fall kan brista eller skador uppstå på de svetsade sömmarna.
2. Sätt tillbaka hatten på ventilen och tryck tillbaka ventilen in i ventilhålet.

5. SKÖTSEL

Underhåll och förvaring

1. Rengör bädden med vatten. **OBS!** Använd inte alkaliska eller sura rengöringsmedel! Låt den lufttorka på en sval och skuggig plats.
2. Vik ihop bädden när den inte används. Placera den inomhus på en torr och rumstempererad plats. Placera inte bädden i direkt solljus, eftersom detta minskar produktens livslängd.
3. Vik ihop bädden löst, utan skarpa veck och hörnor.
4. Kontrollera med jämna mellanrum att damm och/eller smuts inte finns innanför pumpens knappar. Tryck in knappen utan att strömkabeln är ansluten, ta bort smuts med bomullstops.

6. AVFALL

El-avfall

Förbrukade elektriska och elektroniska produkter, däribland alla typer av batterier, ska lämnas till avsett insamlingsställe för återvinning. (Enligt direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EC)



LUFTMADRASS MED ELEKTRISK PUMPE

INNHold

1. GENERELT
2. TEKNISKE DATA
3. SIKKERHETSINFORMASJON
4. BRUKSANVISNING
5. VEDLIKHOLD
6. AVFALLSHÅNDTERING

1. GENERELT

Innebygd elektrisk pumpe for luftmadrass
37-3851.

2. TEKNISKE DATA

220-240 V ~50 Hz 120 W
191 x 99 x 46 cm

3. SIKKERHET

Viktige sikkerhetsanvisninger

Les nøye gjennom instruksjonene før du tar produktet i bruk. Følg dem alltid når du bruker luftmadrassen.

For å øke sikkerheten ved bruk av luftmadrassen er det viktig at instruksjonene nedenfor følges.

ADVARSEL!

For å unngå elektrisk støt:

- sett ikke støpselet i stikkkontakten med våte hender.
- koble støpselet til et strømuttak med jord-feilbryter.
- kontroller at strømkabelen er hel. Hvis strømkabelen er skadet, må ikke produktet brukes.
- utsett ikke produktet for regn – oppbevar det innendørs.

ADVARSEL!

Bruk ikke skjåteledning med dette produktet. Kun for innendørs bruk. Hold på avstand fra ild.

RISIKO FOR ANTENNING!

Plasser ikke luftmadrassen i nærheten av åpen ild, varmeovn eller andre varmekilder.

VIKTIG!

Bruk ikke pumpen i mer enn 15 minutter om gangen (normalt pumper madrassen opp på 3–4 minutter). La det gå 20 minutter til neste gang pumpen brukes, slik at den ikke overopphetes og slås av automatisk. Pumpen slås automatisk av som en sikkerhetsfunksjon. Pumpen kan brukes igjen når den har blitt avkjølt. Trekk ut støpselet når pumpen ikke er i bruk.

ADVARSEL!

- Dekk ikke til luftinntaket, og stikk ikke noe inn i åpningen.
- Stå eller hopp ikke på luftmadrassen. Bruk den ikke som en trampoline. Ha alltid tilsyn med barn som befinner seg i nærheten av luftmadrassen.
- Denne luftmadrassen er ikke en flåte eller annen flyteanordning. Bruk den ikke nær eller i vann.
- Gå ikke fra barn alene på luftmadrassen, men ha dem alltid under tilsyn av en voksen person.
- Hold kjæledyr borte fra luftmadrassen, slik at de ikke river eller biter hull i den.

VIKTIG!

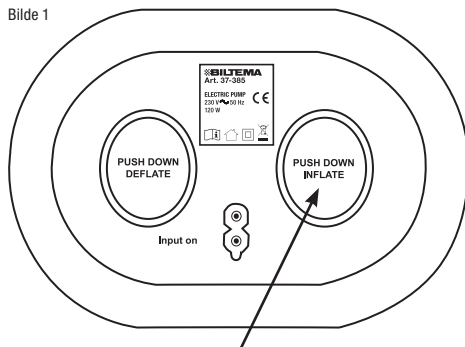
- Se til at underlaget er flatt, jevnt og uten noe som kan punktere madrassen. Plasser den ikke nær en trapp, en dør eller skarpe kanter og gjenstander som lett går i stykker.
- For å unngå at madrassen gynger eller velter, ligg ikke for nær kanten.
- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover, og av personer med nedsatt fysisk eller mental funksjonsevne eller manglende erfaring og kunnskap, dersom de er under tilsyn eller har fått instruksjoner om bruken av produktet på en sikker måte og forstår risikoene som er involvert.
- Barn skal ikke leke med produktet.
- Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn.

4. BRUK

Pumpe luft inn i madrassen

1. Koble strømkabelen til madrassens uttak.
2. Koble den andre enden av strømkabelen til et strømuttak med jordfeilbryter. Kontroller at spenningen stemmer. (bilde 1)

Bilde 1



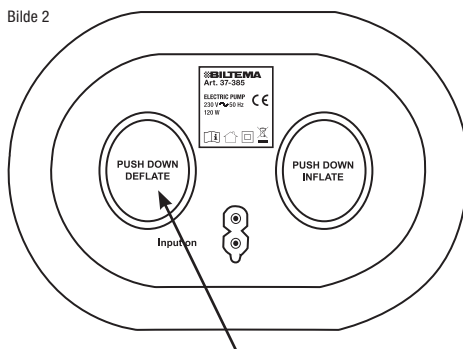
3. Trykk inn den høyre knappen, "PUSH DOWN INFLATE", for å blåse luft i madrassen. Knappen er fjærende, og du trenger ikke å holde den inne.
4. Når madrassen er fylt med luft til ønsket hardhet, trykker du inn knappen igjen for å avslutte fyllingen. OBS! Pumpen stopper ikke automatisk.
5. Legg deg på madrassen for å kontrollere om den er passe hard.

For å finjustere hardheten kan du trykke forsiktig på "PUSH DOWN INFLATE" for å fylle på luft eller "PUSH DOWN DEFLATE" for å slippe ut luft. Trekk ut støpselet når madrassen er passe hard.

Slippe luft ut av madrassen

1. Koble strømkabelen til madrassens uttak.
2. Koble den andre enden av strømkabelen til et strømuttak med jordfeilbryter. Kontroller at spenningen stemmer. (bilde 2)

Bilde 2



3. Trykk inn den venstre knappen, "PUSH DOWN DEFLATE", for å slippe ut luft av madrassen. Knappen er fjærende, og du trenger ikke å holde den inne.
4. Når madrassen er helt tom, trykker du inn knappen igjen for å avslutte tømningen.
5. Trekk ut støpselet.
6. Rull sammen madrassen fra fotenden til hodeenden (hvor pumpen er plassert). Lukk pumpeventilen slik at det ikke kan komme noe inn i hullet under oppbevaring.

Pump inn luft manuelt

Dersom det ikke finnes noen mulighet for å bruke den elektriske pumpen, kan madrassen pumpes opp med en fot- eller håndpumpe gjennom pumpeventilen (bilde 3).

Bilde 3



1. Dra ventilen ut av ventilhullet, og ta av ventilhetten. Pump i luft med fot- eller håndpumpe til madrassen er passe hard. Bruk ikke kompressor eller høytrykkspumpe. Pump ikke i for mye luft, fordi luftkamrene i så fall kan sprekke, eller det kan oppstå skade på de sveisede sømmene.
2. Sett hetten på ventilen igjen, og trykk den tilbake inn i ventilhullet.

5. VEDLIK HOLD

Vedlikehold og oppbevaring

1. Rengjør madrassen med vann. OBS! Bruk ikke alkaliske eller sure rengjøringsmidler! La den lufttørke på et kjølig og skyggefullt sted.
2. Fold madrassen sammen når den ikke er i bruk. Plasser den innendørs på et tørt og romtemperert sted. Plasser ikke madrassen i direkte sollys, fordi dette reduserer levetiden.
3. Fold madrassen løst sammen, uten skarpe bretter og hjørner.
4. Kontroller med jevne mellomrom at det ikke er støv og/eller smuss innenfor knappene på pumpen. Trykk inn knappen uten at strømkabelen er koblet til, fjern smuss ved hjelp av en q-tips.

6. AVFALLSHÅNDTERING

EE-avfall

Brukte elektriske og elektroniske produkter, deriblant alle typer batterier, skal leveres til gjenvinning på eget innsamlingssted. (I henhold til direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC)



ILMAPATJA, JOSSA SÄHKÖPUMPPU

SISÄLLYSLUETTELO

1. JOHDANTO
2. TEKNISET TIEDOT
3. TURVALLISUUSTIEDOT
4. KÄYTTÄMINEN
5. HUOLTAMINEN
6. JÄTTEIDENKÄSITTELY

1. JOHDANTO

Sähkökäyttöinen pumppu ilmapatjaa 37-3851 varten.

2. TEKNISET TIEDOT

220-240 V ~50 Hz 120 W
191 x 99 x 46 cm

3. TURVALLISUUSOHJEITA

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Lue ohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttämistä. Noudata ohjeita aina ilmapatjaa käytettäessä.

On tärkeää noudattaa ohjeita turvallisuuden parantamiseksi ilmapatjaa käytettäessä.

VAROITUS!

Sähköiskujen välttämiseksi

- älä yritä yhdistää pistoketta pistorasiaan märin käsin
- yhdistä pistoke vikavirtakatkaisimella varustettuun verkkopistorasiaan.
- tarkasta, että sähköjohto on ehjä. Jos sähköjohto on vaurioitunut, tuotetta ei saa käyttää.
- älä altista laitetta sateelle. Säilytä sitä sisätiloissa.

VAROITUS!

Älä käytä jatkojohtoa yhdessä tämän tuotteen kanssa.

Vain sisäkäyttöön. Pidä kaukana tulesta.

SYTTYMISVAARA!

Älä aseta ilmapatjaa avotulen, lämmittimen, uunin tai muun lämpölähteen lähelle.

TÄRKEÄÄ!

Älä käytä sähkökäyttöistä pumppua pidempään kuin 15 minuuttia kerrallaan. Tavallisesti ilmapatja täyttyy 3–4 minuutissa. Odota 20 minuuttia ennen pumpun seuraavaa käyttökertaa, jotta pumppu ei ylikuumene, jolloin siitä katkaistaan virta automaattisesti. Virran katkaiseminen automaattisesti on turvallisuustoiminto. Pumppua voi käyttää jälleen, kun se on jäähtynyt. Irrota pistoke sähköpistorasiasta, kun pumppua ei käytetä.

VAROITUS!

- Älä peitä ilmanottoaukkoa äläkä työnnä sinne mitään.
- Älä seiso tai hypi ilmapatjan päällä. Älä käytä ilmapatjaa trampoliinina. Valvo ilmapatjan lähellä oleskelevia lapsia.
- Tämä ilmapatja ei ole lautta eikä mikään kellekään. Älä käytä sitä vedessä tai veden lähellä.
- Lapset eivät saa käyttää ilmapatjaa yksin ilman aikuisen valvontaa.
- Pidä kotieläimet poissa ilmapatjan luota, jotta ne eivät revi sitä eivätkä pure siihen reikiä.

TÄRKEÄÄ!

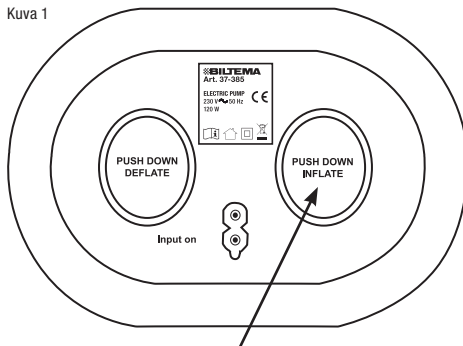
- Varmista, että alusta on puhdas ja tasainen, ja että siinä ei ole mitään, mikä voi puhkaista ilmapatjan. Älä aseta ilmapatjaa portaiden, oven, terävien reunojen tai helposti rikkoutuvien esineiden lähelle.
- Voit välttää ilmapatjan keinumisen tai kaatumisen vaaran makaamalla sen keskellä.
- 8 vuotta täyttäneet lapset ja henkilöt, joiden fyysisissä tai henkisissä kyvyissä on puutteita tai joilta puuttuu kokemusta tai osaamista, voivat käyttää tätä laitetta, jos heitä valvotaan heidän käyttäessään laitetta tai he ovat saaneet ohjeita laitteen käyttämisestä, jotta he osaavat käyttää laitetta turvallisesti ja ymmärtävät käytön aiheuttamat vaarat.
- Lapset eivät saa leikkiä laitteella.
- Lapset eivät saa puhdistaa ja pitää laitetta kunnossa ilman valvontaa.

4. KÄYTTÖOHJE

Ilman pumppaaminen ilmapatjaan

1. Liitä sähköjohto patjan liitäntään.
2. Liitä sähköjohdon toinen pää vikavirtakatkaisimella varustettuun verkkopistorasiaan. Varmista, että jännite on oikea. (kuva 1)

Kuva 1



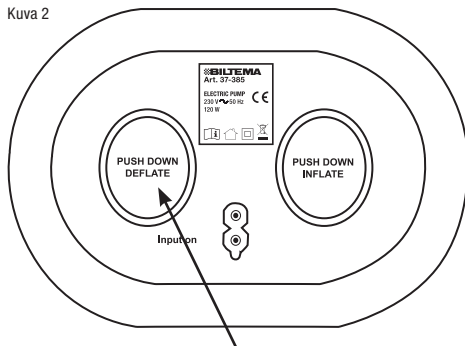
3. Aloita patjan täyttäminen painamalla oikeanpuoleista painiketta "PUSH DOWN INFLATE". Painike on jousitettu eikä sitä tarvitse pitää painettuna.
4. Pysäytä ilman lisääminen painamalla painiketta uudelleen, kun patja on täyttynyt sopivaan kovuuteen. HUOM! Pumppu ei sammu automaattisesti.
5. Asetu pitkällesi ilmapatjalle. Tarkista, että se on riittävän kova.

Voit hienosäätää kovuutta painamalla varovasti painiketta "PUSH DOWN INFLATE", jolloin patjaan lisätään ilmaa, tai painiketta "PUSH DOWN DEFLATE", joka poistaa ilmaa patjasta. Kun patja on sopiva, irrota virtajohto.

Ilman tyhjentäminen ilmapatjasta

1. Liitä sähköjohto patjan liitäntään.
2. Liitä sähköjohdon toinen pää vikavirtakatkaisimella varustettuun verkkopistorasiaan. Varmista, että jännite on oikea. (kuva 2)

Kuva 2



3. Aloita patjan tyhjentäminen painamalla vasemmanpuoleista painiketta "PUSH DOWN DEFLATE". Painike on jousitettu eikä sitä tarvitse pitää painettuna.
4. Kun patja on tyhjentynyt kokonaan, sammuta pumppu painamalla painiketta uudelleen.
5. Irrota virtajohto.
6. Kääri ilmapatja rullalle jalkopäästä pääpuoleen (jossa pumppu sijaitsee). Sulje täyttöventtiili, jotta patjan sisään ei pääse vieraita esineitä säilytyksen aikana.

Pumppaa ilmaa käsin

Jos sähkökäyttöistä pumppua ei voi käyttää, ilmaa voi pumpata jalka- tai käsikäyttöisellä pumpulla pumpun venttiilin avulla (kuva 3).

Kuva 3



1. Vedä venttiili ulos aukostaan ja poista venttiilin hattu. Pumppaa ilmaa käsi- tai jalkakäyttöisen pumpun avulla, kunnes ilmapatja on riittävän kova. Älä käytä kompressoria tai korkeapainepumppua. Älä pumppaa liikaa ilmaa. Muutoin ilmakammiot voivat rikkoutua tai hitsatut saumat voivat vaurioitua.
2. Aseta hattu takaisin venttiiliin. Paina venttiili takaisin venttiiliaukkoon.

5. HUOLTAMINEN

Huolto ja säilytys

1. Puhdista ilmapatja vedellä. HUOMIO! Älä käytä emäksisiä tai happamia puhdistusaineita. Anna ilmapatjan kuivua varjoisassa viileässä paikassa.
2. Taita vuode kokoon, kun et käytä sitä. Säilytä se sisällä kuivassa ja huoneenlämpöisessä tilassa. Älä sijoita vuodetta suoraan auringonpaisteeseen, sillä se heikentää tuotteen käyttöikää.
3. Taita ilmapatja kokoon löysästi, jotta siihen ei tule teräviä taitoksia tai kulmia.
4. Tarkasta säännöllisesti, ettei pumpun painikkeiden sisään ole kertynyt pölyä ja/tai likaa. Irrota pistoke pistorasiasta, paina painike alas ja poista lika pumpulipuikolla.

6. JÄTTEIDENKÄSITTELY

Elektroniikkajäte

Käytetyt sähkö- ja elektroniset laitteet, myös kaikki akut ja paristot, on toimitettava kierrätykseen. (Direktiivien 2012/19/EU ja 2006/66/EC mukaisesti)



LUFTMADRAS MED ELEKTRISK PUMPE

INDHOLDSFORTEGNELSE

1. INTRODUKTION
2. TEKNISKE DATA
3. SIKKERHED
4. ANVENDELSE
5. VEDLIGEHOLDELSE
6. AFFALDSHÅNDTERING

1. INTRODUKTION

Indbygget elpumpe til luftmadras 37-3851.

2. TEKNISKE DATA

220-240 V ~50 Hz 120 W

191 x 99 x 46 cm

3. SIKKERHED

Vigtige sikkerhedsanvisninger

Læs omhyggeligt instruktionerne igennem, inden du begynder at bruge produktet. Følg dem altid, når du bruger luftmadrassen.

For at øge sikkerheden, når du bruger luftmadrassen, er det vigtigt, at instruktionerne nedenfor følges.

ADVARSEL!

For at undgå elektrisk stød:

- forsøg ikke at sætte stikket i med våde hænder.
- sæt stikket i en stikkontakt, som har fejlstrømsafbryder.
- kontroller, at ledningen er ubeskadiget. Hvis ledningen er beskadiget, må produktet ikke benyttes.
- udsæt ikke produktet for regn – opbevar det indendørs.

ADVARSEL!

Brug ikke forlængerledning sammen med dette produkt.

Kun til indendørs brug. Hold god afstand til åben ild.

RISIKO FOR ANTÆNDELSE!

Placer ikke luftmadrassen i nærheden af åben ild, radiator, ovn eller andre varmekilder.

VIGTIGT!

Brug ikke elpumpen i mere end 15 minutter ad gangen (normalt pumper madrassen op på 3-4 minutter). Lad der gå 20 minutter, indtil pumpen igen bruges, så den ikke bliver overopheatet og automatisk slukkes. Den automatiske slukning er en sikkerhedsfunktion. Pumpen kan igen anvendes, når den er kølet af. Tag stikket ud, når pumpen ikke bruges.

ADVARSEL!

- Dæk ikke for luftindtaget og stop ikke noget ind i åbningen.
- Stå eller hop ikke på luftmadrassen. Brug den ikke som trampolin. Overvåg altid børn, som er i nærheden af luftmadrassen.
- Denne luftmadras er ikke en bademadras eller noget andet, som kan flyde. Brug den ikke i nærheden af eller i vand.
- Børn bør ikke befinde sig på luftmadrassen uden opsyn af en voksen.
- Hold husdyr borte fra luftmadrassen, så de ikke river eller bider hul i den.

VIGTIGT!

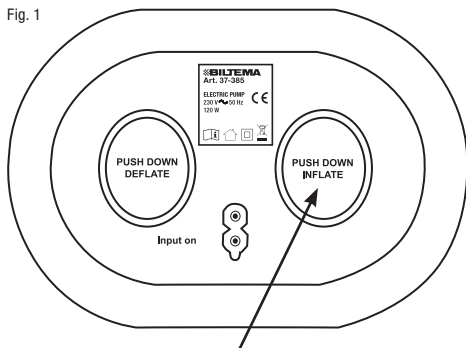
- Sørg for, at underlaget er lige, jævnt og uden genstande, som kan punktere madrassen. Anbring den ikke i nærheden af en trappe, en dør eller skarpe kanter og ting, som let går i stykker.
- For at undgå, at madrassen gynger eller vælter, skal du ikke ligge for tæt på kanten.
- Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år samt af personer med nedsat motorik eller nedsatte psykiske evner eller personer uden den rette erfaring og viden om brugen, hvis de er under opsyn eller er blevet vejledt i brug af produktet og forstår de farer, der kan opstå.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

4. ANVENDELSE

Pumpe luft i madrassen

1. Slut ledningen til udtaget på madrassen.
2. Tilslut den anden ende af ledningen til en stikkontakt med fejlstrømsafbryder, Kontrol-lér, at spændingen passer. (fig. 1)

Fig. 1



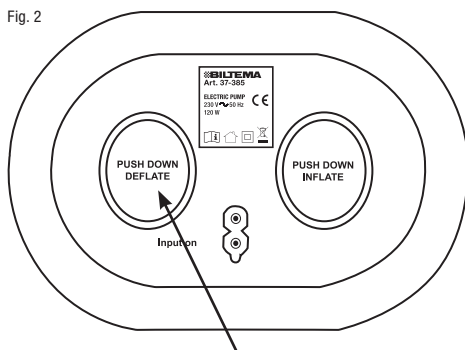
3. Tryk på højre knap, "PUSH DOWN INFLATE" for at fylde luft i madrassen. Knappen er fjedrende og behøver ikke at holdes inde.
4. Når madrassen er pumpet op til ønsket hårdhed, trykkes knappen ind igen for at standse luftpåfyldningen. OBS! Pumpen standser ikke automatisk.
5. Læg dig på madrassen, og kontroller, om den er tilpas hård.

Hårdheden kan finjusteres ved at trykke forsigtigt på "PUSH DOWN INFLATE" for at fylde luft i, og på "PUSH DOWN DEFLATE" for at lukke luft ud. Når madrassen er tilpas hård, trækkes stikket ud af stikkontakten.

Pumpe luft ud af madrassen

1. Slut ledningen til udtaget på madrassen.
2. Tilslut den anden ende af ledningen til en stikkontakt med fejlstrømsafbryder, Kontrol-lér, at spændingen passer. (fig. 2)

Fig. 2



3. Tryk på venstre knap, "PUSH DOWN DEFLATE" for at tømme luft ud af madrassen. Knappen er fjedrende og behøver ikke at holdes inde.
4. Når madrassen er helt tømt, trykkes knappen ind igen for at standse tømningen.
5. Træk ledningen ud.
6. Rul madrassen sammen fra fodenden til hovedenden (hvor pumpen befinder sig). Luk pumpeventilen igen, så der ikke kommer fremmedlegemer ind i åbningen under opbevaringen.

Pump luft ind manuelt

Hvis det ikke er muligt at anvende den elektriske pumpe, kan der pumpes op med en fod- eller håndpumpe igennem pumpeventilen (Fig. 3).

Fig. 3



1. Træk ventilen ud af ventilhullet og fjern ventilhætten. Pump med en fod- eller håndpumpe, indtil madrassen er tilpas hård. Brug ikke kompressor eller højtrykspumpe. Pump ikke for meget luft i, da luftkamrene i så fald kan briste eller de svejsede sømme kan beskadiges.
2. Sæt igen hætten på ventilen og tryk ventilen tilbage i ventilhullet.

5. VEDLIGEHOLDELSE

Vedligeholdelse og opbevaring

1. Rengør madrassen med vand. OBS! Brug ikke alkaliske eller sure rengøringsmidler. Lad den lufttørre på et køligt og skyggefuldt sted.
2. Når madrassen ikke skal bruges, skal den rulles sammen. Den skal placeres indendørs på et tørt sted med stuetemperatur. Placer ikke madrassen i direkte sollys, idet produktets levetid herved forkortes.
3. Rul madrassen løst sammen, uden skarpe folder og hjørner.
4. Kontrollér med jævne mellemrum, at der ikke er støv eller snavs omkring pumpens knapper. Tryk knappen ind, uden at strømkablet er tilsluttet, og fjern snavs med en vatpind.

6. AFFALDSHÅNDTERING

EL-affald

Brugte elektriske og elektroniske produkter, også alle typer batterier, skal afleveres der, hvor der indsamles til genbrug. (Iht. direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC)



